

، عزيزي رجل الأعمال ،

من انتشار الفيروس. تعمل بلدية روتردام مع الحكومة الوطنية بجديّة كبيرة للحد من العواقب قدر الإمكان. نحن نعمل بجد حاليًا لتحديد آثار التدابير الاقتصادية الوطنية وترتيب تنفيذها العملي. بالإضافة إلى ذلك، فإننا نتخذ أيضًا تدابيرنا الخاصة لتقديم مساعدات إضافية في المدينة والمنطقة، حيثما كان ذلك ممكنًا ومرغوبًا بعمله. ستجد فيما يلي عرض عام لأهم التدابير.

الإجراءات التي يتم اتباعها تتوالى واحدة تلو الأخرى بسرعة كبيرة، وبالتالي فإن المشاركة بالمعلومات الصحيحة والحديثة هو أمر بالغ الأهمية. سنبتك على اطلاع عبر Ondernemen010 وموقع الإنترنت الخاص بـ [المكتب الإقليمي للعمل الحر \(RBZ\)](http://المكتب الإقليمي للعمل الحر (RBZ)). هناك ستجد جميع المعلومات التي يمكنك الاستفادة منها كرجل أعمال للحصول على المساعدة أو طرح الأسئلة. نحن نحفظ بالمعلومات محدثة قدر الإمكان. لدينا أيضًا هذه المعلومات متوفرة باللغة الإنجليزية عبر موقعنا على الإنترنت Ondernemen010 وبلغات أخرى عن طريق زر الترجمة. إذا كانت لديك أي أسئلة، فيمكنك أيضًا الاتصال بزملائنا في مكتب استقبال رجال الأعمال ومسؤولي الاتصال التجاري ومديري الحسابات ومديري المشاريع الذين قد تكون على اتصال بهم بالفعل. هم على استعداد لمساعدتك.

التدابير الوطنية

أعلنت الحكومة الوطنية هذا الأسبوع عن مجموعة واسعة من الإجراءات، تلخص فيما يلي:

- الإجراءات المؤقتة لصندوق الطوارئ لتجسير الفجوة في العمل (NOW): يستبدل هذا الإجراء نظام تقصير ساعات العمل (WTV)، الذي سيتم إيقاف العمل به.
- توفير دعم مؤقت للدخل للأشخاص العاملين لحسابهم الخاص وبدون موظفين: يعتمد هذا النظام على Bbz المعمول به بالفعل (المرسوم المتعلق بمساعدة الأشخاص العاملين لحسابهم الخاص)، ولكن سيتم تفعيله وتوفيره بسرعة أكبر و ستصبح شروط تطبيقه أكثر مرونة بشكل مؤقت.
- توسيع ضمان قروض الشركات الصغيرة والمتوسطة: BMKB-C: يسمح هذا الإجراء للشركات باقتراض الأموال من البنك بشروط أكثر ملاءمة وسهولة.
- تأجيل دفع الضريبة: قد يتعلق الأمر بضريبة الدخل، وضريبة الشركات، وضريبة المبيعات، وضريبة الأجور. انظر أيضًا التدابير المحلية.
- توسيع نطاق نظام ضمان تمويل تنظيم المشاريع (GO): يقترح مجلس الوزراء رفع سقف ضمان GO من 400 مليون إلى 1.5 مليار يورو. في ظل نظام GO، تقدم الحكومة ضمانًا بنسبة 50٪ على القروض المصرفية والضمانات المصرفية.

التدابير المحلية التي قمنا باتخاذها بالفعل بشأن رجال الأعمال:



- يتم منح جميع رجال الأعمال والأشخاص العاملين لحسابهم الخاص وبدون موظفين في روتردام تمديدًا لمدة ثلاثة أشهر لدفع رسوم البلدية (OZB)، ورسوم النفايات، والصرف الصحي، والإعلان، والضرائب غير المستقرة). إن هذا سيحدث تلقائيًا ولن يكون عليك عمل أي شيء. سيتم أيضًا إيقاف جميع عمليات الاسترداد المتعلقة بهذه الرسوم لمدة ثلاثة أشهر.
- وكما قرر مجلس الوزراء، فقد خفضت البلدية أيضًا فائدة تحصيل الإستهقاكات المتأخرة من 4٪ إلى 0.01٪.
- تعليق ضريبة BIZ: سيتم تعليق جميع تقييمات BIZ لعام 2020 مؤقتًا. سيتبع ذلك إخطارات أخرى، عندما يكون هناك وضوح أكثر حول هذا الموضوع.
- توسيع القدرة على توفير المعلومات عبر Ondernemen010 والمكتب الإقليمي للتوظيف الذاتي لتزويدك بالمعلومات على أفضل و أكمل وجه ممكن.
- من خلال برنامج الابتكار المتسارع للشركات الصغيرة والمتوسطة، فإننا نعمل مع قطاع البيع بالتجزئة لمعرفة كيفية استخدام الرقمنة المعجلة لتعزيز مرونة قطاع البيع بالتجزئة.
- طوال فترة توقف التداول في أسواقنا، لن يتلقى رجال الأعمال المعنيون فاتورة لأموال السوق والكهرباء. سيتبع ذلك معلومات منفصلة قريبًا موجهة لتجارنا في السوق.

تفحص بلدية روتردام ما إذا كانت هناك حاجة لإتخاذ تدابير محلية أخرى، وإذا كان الأمر كذلك فما هي. انظر [Ondernemen010](https://www.ondernemen010.nl) للحصول على شرح لجميع التدابير، و على المعلومات الحديثة والأسئلة المتداولة. يتيح لك زر "الترجمة" إمكانية ترجمة المعلومات إلى لغات أخرى. ستجد أيضًا التواصل بلغات مختلفة على الموقع الإلكتروني للحكومة الوطنية:

<https://www.rijksoverheid.nl/documenten/publicaties/2020/03/14/coronavirus-communicatiemiddelen-preventie-en-publieksvragen-anderstalg>.

، مع أطييب التحيات

Ondernemen010